

Mi Khamokha Adonai

[Front Side]

cut and laminate

Who is like You, LORD?

מִי־כַמְּכָה בְּאֵלִים יְהוָה
מִי כַמְּכָה נֶאֱדָר בְּקִדְשׁ
נוֹרָא תְהִלָּת עֲשֵׂה פֶלֶא

mee · kha·mo'·khah · ba·ei·leem · Adonai
mee · ka·mo'·khah · ne·dar · ba·ko'·desh
no·ra · te·hee·loht · o·seh · fe'·le

3"

5"

[Back Side]

cut and laminate

Who is like You, LORD?

*YHVH is the first and the last; every knee shall bow to Him in praise. His Name is above all other names, and it is by Him alone that any soul may find salvation...
Yehi shem Adonai mevorakh: "Let the Name of the LORD be blessed."*



“Who is like you, O LORD,
among the gods? Who is like you,
majestic in holiness, awesome in
praise, doing wonders?” – Exod. 15:11

τίς ὅμοιος σοι ἐν θεοῖς κύριε τίς ὅμοιος σοι δεδοξασμένος ἐν ἁγίοις
θαυμαστός ἐν δόξαις ποιῶν τέρατα

3"

5"

Mi Khamokha Adonai

Hebrew Analysis:

Who is like you, O LORD?

יְהוָה	בְּאֵלִים	כְּמוֹכָה	מִי
Adonai	ba-ei-leem'	kha-mo'-khah	mee
יהוה -n "YHVH" fr> הָיָה v "to be"	בְּ - pfx "among" הָ - pfx "the" אֱלֹ - n mpl "gods"	כְּ - "like, as" כְּמוֹ - prep 2ms "just like you"	מִי - pron interrog "who?"
O LORD?	among the gods	like you	who [is]

בְּקִדְשׁ	נְאֻדָּר	כְּמוֹכָה	מִי
ba-ko'-desh	ne-dat'	ka-mo'-khah	mee
בְּ - "among the" קִדְשׁ - n ms abs "sacredness, holiness"	נְאֻדָּר - v "be glorious, majestic" niph partic ms נִפְחֵן	כְּ - "like, as" כְּמוֹ - prep 2ms "just like you"	מִי - pron interrog "who?"
in holiness	glorious	like you	who [is]

פֶּלֶא	עֹשֶׂה	תְּהִלָּת	נֹרָא
fe-le'	o'-seh	te-hee-loht'	no-ra'
פֶּלֶא - n ms abs "wonder. marvel" fr> פָּלָא v "to surpass"	עֹשֶׂה - v "to do, make" qal partic ms עֹשֶׂה	תְּהִלָּה - n fpl "praises" fr> הִלָּל v "shine, glory"	יִרָא - v "be in awe" niph partic ms
wonders?	doing	in praises	awesome

"Who is like you among the gods, O LORD?

Who is like you, glorious in holiness,
awesome in praises, doing wonders?" (Exod. 15:11)

מִי־כְמוֹכָה בְּאֵלִים יְהוָה
מִי כְמוֹכָה נְאֻדָּר בְּקִדְשׁ
נֹרָא תְהִלָּת עֹשֶׂה פֶלֶא

τίς ὁμοίός σοι ἐν θεοῖς κύριε
τίς ὁμοίός σοι δεδοξασμένος ἐν ἁγίοις
θαυμαστός ἐν δόξαις ποιῶν τέρατα (LXX)

hebrew4christians.com

Mi Khamokha Adonai